

中華民國廿年三月廿四日收到



第
145
號

國際問題參考



中央宣傳部國際宣傳處編譯
民國二十年三月一日

廿九年三月十四日

專供參考
請勿發表

國際問題參考資料

國際宣傳處編譯

美國即將參戰乎

——譯自十月二日《日美兩件事週報》(T.M.P.)

本週蓋尤民意調查結果，謂美國參加二次世界大戰者，居百分之六十。美國於猶地那，雖在六月間，滿洲服時（時為正午十九）為半，但自七月份降，至歐人數確復增多，當時曾跌至百分之十五。更據調查，若美國一旦不得不戰，願意參戰的人數比主戰派人數增加得更為迅速。五月初之三十太的投票者，認為蘇聯美國比德意俄羅斯更為重要。迨至九月間，參與主戰者約票數，已增多到百分之五十二。

由於感情上的變動，一般人覺得美國應該參戰之途已經不遠了。這種信念，當一九三九年世界大戰爆發後，即已遍及美國。此時，更益甚。甚至一些威望人士均在談論美國將於何時參戰，兩月內呢，四月內呢，或是半年以

內許多機會，誠員不願是為是想，怎堪人民難忍不顧自謀或國聯捲入戰爭，但美國人士極行刺，無異欲使著美滿歸鄉將參政。

如果這兩光棍是算確的，上週的一切事件，就告訴了我們這兩類光棍將在中國應驗，美國翰院勸告遠東「萬六千八百三十三洞美滿歸國，即是美國商人亦看到，美日戰爭為可能。

雖然羅斯福總統和國務卿赫爾、美國聯總司令李斯特及遠東將，及沈氏親委員會主席懷德尼，會談時，認為遠東無緊要事，並不為報紙傳聞之甚；日本也主島收斂了她的挑戰論調，三分之二的美國艦隊，已移駐在加利福尼亞州，仍舊每年水兵上岸遊逛，但遠東的基本元機，已不容其長此延宕不決。至其可能結果，祇有以下三項：

- 一、日本放棄其荷印的企圖。
- 二、美國被日本，聽其所為。

三、義日戰爭

而在這樣向內，沒有外國的干涉，日本軍隊不會有這樣大的威脅，所以說如果說是中國人自己打擊自己，那我就是說中國人自己打擊自己，這就是說在政治上，經濟上，社會上都存在著這些方面的因素，這兩點說已有據，其結果是說要義和團革命，而日本發動荷蘭而對英國完全的逼迫為萬國會議會。

中國的弱小力於太平洋的殖民地而不斷的被列強英國，則將底決變的為中國的弱小勝，現在這時的中國已經不是一大敗，（只是被英國所滅的，並非被中國所滅）其弱小的不會改變，因為我們有優先，敵人還不能不變，因為英國本領不夠，他定的議會主義上不能長治久安日本志士德意志三國的協定，也許是想在太平洋，牽制英國，想英國為家資財，英國的多指日本的隨意，臺灣的有敵人，一方獨大等處來參照。

但英國雖有避免委內瑞拉危機之策，則此也有過半而實力不然矣。惟
者一者捨無奇軍，被擗日本者，亦出委內瑞拉左那中間，若以委內瑞
拉為印德軍之歸屬，則為絕極，這為種麻煩，委內瑞拉軍力甚
為強悍，及將反對蘇聯及美國，故然，亦可謂委內瑞拉之國力，大為減退，又
是委內瑞拉五年或十年，必將耗盡。故在這時，英國應無事處，其
事，防守桂、努力，必遭一極大阻礙。

除這些以外，最重要的一點，乃因遠東之蘇聯毀滅，希特勒相潤。
及英法均不顧後，英國在二次世界大戰中失敗，是有重大關係的，猶不勝
坐視日本擊破蘇聯。日本（一）趁蘇聯印德機皮和錫，美國在蘇聯休威
之能力被擊持久，何況日本思想或仍舊英國在遠東小島之屬地，麥希爾
之資源財產，小島無限，其倫小島諸資源，並非加拿大之大與南美洲，猶
微小實體，感是之故，被擗日本在遠東為狂，其與歐戰的影響，誠要異

參議院停止擴張軍備案。

參議院，是現在這裏打一石針，就是打倒日本，而達此目的美國對日態度恐猶豫前固一樣地堅定。不過美國主導堅忍之機，而以助日本陸海軍人之決心作戰，則美日戰爭必不可免，在這種情形之下，美國必須遇到真要在太平洋採取的問題，而論美國不免一戰的人士，他們的確潤本附得利害當實證。

美國太平洋海軍政策的檢討

—譯自十月二一日時事週報—

上週華盛頓方面為談潤論美日遠隔的可結時，美海軍次長戴爾、大將軍特、美艦隊總司令李部德邊上將，美海軍長諾克斯等在華盛頓開會交換意見。他們所討論的問題，既非研究美國應採何種外交，

政策，或非考慮美國應否對日作戰，他的觸機一任務，在於研究未來美國對日政策。美國海軍應如何部署，並考慮美日戰爭可能的發展。他們會商的結果，多屬海軍軍事的秘案，但此間次要為海軍會議，以及海軍專家們亦在研討這問題。從戰略上說，這時係對日作戰計劃，如果美日艦隊交鋒，兩國艦隊各何作戰？

美國若果動員海軍對日作戰，他們賴於遇到第二個威爾斯之前勢這個想敵，一旦日本作威，在威爾斯時，日猶在於制止日本搶奪荷英在遠東的屬地，英皇差不多就成為美國的盟國了。因此，美國增添一層憂愁，萬保障英國艦隊不至敗於德國。美國海軍界人士，因不敢自信，小小想英倫三島直至德國之三軍攻擊幾個月時，不至被擊破的緣故，故頗吊行壽日作戰。

還有其他理由，亦可証明對日戰爭與吾延後不即立節進行。八日

美國在太平洋的艦隊，在炮役上，噸位上，數三本大過百分之十五。據海軍參謀們估計，這種差異是相持之勝敗因素，但在兩年內，這兩國素就要減少數目。美日兩國都在建造新的新艦。況美國造艦計劃，最近才着手進行。日本則在兩年前，甚至三年前開始了，勢將趕速製造大量艦艦。

在日本忙碌的海軍製造廠裏，日本現存有八艘主力艦（內有四艘速度最快，威力最大，噸位為四萬至四萬五千噸），兩艘航空母艦，四艘最快速，攻擊力最大的二萬二千噸級成列巡洋艦，四艘輕巡洋艦，四艘驅逐艦，九艘巨型潛水艦。四艘巨型主力艦將於一九四三年建造。總計有九門十六吋口徑的大砲。還有四艘於一九四三年可以竣工。這些艦隻，再加上日本現在的十艘主力艦，日本共有主力艦十八艘。目前美國在太平洋的主力艦祇有兩艘，在太平洋有三艘舊式巡洋艦為主力艦，要到一九四一年才可加添兩艘。（華盛頓議定，北加洛福拉諾號裝有十六吋口徑的

大砲)。直至一九四三年才可再增六艘主力艦。其中兩艘是四萬五千噸的海軍專家們早已注意到，艦隊距離她的根據地太遠時，頗為危險。因為艦隻被擊傷時，若不駛入船塢或修理廠，則必被敵人的潛艇及飛機毀滅的。海軍規定的艦隊安全航程，至多只能距根據地二千五百哩。美國海軍在太平洋上的唯一根據地，是夏威夷的珍珠港。離美國太平洋上其他各島，祇能給予飛機及小艇以微小的便利。亞尾刺港永遠是修補巡洋艦主力艦。

戰是之故，人們早就疑慮着，美國海軍除在極有利的地帶以外，她是否能夠把握決定的勝算。因為日本和其海軍實力，甚於美國，故將避免在中太平洋地帶接觸，而祇顧往去她的根據地不遠的海面作戰。那裏的地形，對日本是有利的。

時至今日，許多變化的事件，使這次極承認的局勢更形明朗化。

美日如果發生戰爭，她的軍火輸送為日本搶奪荷印，這樣一來，則英日海軍活動範圍更難。一方的根據地就遠了。日本攻擊荷印，若英荷三國參戰為同盟國，美軍且可利用英荷的根據地，最重要的是，則為英國「等根據地新嘉坡、坎奇奇南的蘇拉巴雅（Surabaya）和婆羅那（Bandung）根據地，實屬遠東大港的根據地。

日本南進，其海軍的這次根據地為台灣，她的主要目標，在於婆羅洲，因該島瀕海富產石油，是為日本所需，且英荷在婆羅洲的防務不堅，易於攻取。但台灣與婆羅洲相隔，水面相隔一千五百哩，在這距離間，日本必須橫渡其船艦裝載，則日本這船艦者，即為新嘉坡，香港船為以站，如美軍在馬尼刺的卡七提（Cavite）根據地。此外，婆羅洲的南端，則有荷屬蘇拉巴雅根據地。

英美荷聯軍，雖有優勢的海軍，但不足以支持日本擊倒海軍力量，但

他們有很大量的價值。以新加坡為根據地的，英國有艘巡洋艦，六艘輕潛艇，及小數的飛機，可以隨時起飛空襲，加以機動，在荷屬根據地則有五艘巡洋艦，八艘驅逐艦，十八艘潛水艇，並有可以遠赴恐龍島作戰的「吉米」。其中有若干架是英國製的「馬丁」式轟炸機，在遠東方面，美國有兩艘巡洋艦，十三艘驅逐艦，十三艘潛水艇。他們對於本寧日本給養線的攻擊一定無往不利。日本為避免敵方攻擊，必被迫使遣貨船運輸艦隊到給養，不過牠亦有被美國艦隊半路截擊的危險。

日本另有一種辦法，即攻擊北極圈翼的敵方根據地，並從滿洋委任統治島上的雜音。波羅尼亞近海根據地（北極圈附近那裏已經被德軍佔據）一九一四年時，防守青島的德軍大約只有六十名，而且青島又是四面受敵的地方，尚足抗拒英日軍隊兩月有奇。若以香港與青島對比，不但香港地形較好（牠是一個海島且防禦的軍火亦較精良，駐有英軍一萬六千名。日

本艦隊一旦得之攻擊香港、蘇拉巴雅、及婆羅那等地時，也許要圍攻婆羅洲東部並在婆羅洲登陸，以切斷新嘉坡與英軍。這也是想讓荷印相隔離，美國不致逼問。日本也將採取美國卡比提根蘇地進攻美國在科累佐維（Corregidor）的海上砲台，打擊美國一萬一千名海軍，以及麥克阿瑟（General Douglas MacArthur）指揮下的二萬五新土著軍隊。

那時候美國泊在珍珠港的艦隊，就要出動了。坦克、划船、貨船和修理船等，都要開往遠東。萬一珍珠港失陷，美國海軍將依據靠着他們橡皮船和划船登着新嘉坡，這是帶有危險性質。但美國海軍人數，遠遠數百倍前進，想要有價值的犧牲，因為在這種境地下，美國軍不得不爭取菲律賓比鄰的各戰場的勝利。

美國海軍多想和日本艦隊在海上遭遇與作戰。成多是不該後，

日本艦隊名義在華近本國根據地家活動。就據義大利艦隊在地中
海的一枝作風，則太平洋中也許沒有這種遭遇。

情形異真如此，據荷印、新嘉坡、馬尼刺、鴨島等地，出發的英荷義
軍艦營業封鎖日本。日本的一切沿岸貿易，除中國、滿洲國及高麗外，
為被破壞。日本對華作戰三年，竟竭力極其對國外物資來源與市
場的依賴性。又為是之大，日本必敗無疑。但在極惡劣境之下，牠也
許還要繼續固守，直至美國艦隊必須退出大西洋為止。縱使日本在那時
候攫取了荷印，對美國的影響也不至更壞。現在允許日本搶奪荷印。
這一切僅是若干海軍人士想像的可觀性而已。況於將來政爭
祇有一點可以確定，事實的發展，往往與人們（連專家都在內）的預
料不一定會相符的。